

Принцесса^{*)}

Prinsessen

Слова В. ВЬЁРНСОНА
 Digte af V. VJØRNSON
 Перевод В. Аргамакова

Allegretto semplice

1. Прин - цес - са си - де - ла, блед -
 1. Prin - ses - sen sad højt i sit

нар pp

- на, груст - на, па - стущ - ей сви - ре - ли вни - ма - ла о - на.
 Jom - fru - bur. Smaa - gut - ten gik ne - de og blæ - ste paa Lur.

pp

mf
 „Ах, маль - чик, у - молк - ни и
 Hvi blæ - ser du al - tid, ti

mf

не - сню не пой, меч - тать не ме - шай мне ве - чер - ней по - рой в ти - хий
 stil - le, du Smaa, det hæf - ter min Tan - ke, som vi - de vil gaa nu naar

rit. a tempo

час за - ри, в ти - хий час за - ри!“
 Sol gaar ned, nu naar Sol gaar ned.“

1.2.

p

2.3. Прин -
 2.3. Prin -

3.

rit.

2. Принцесса сидела бледна, грустна...
 Умолк пастушок, и свирель не слышна.
 «Ах, мальчик, зачем перестал ты играть?»
 Под звуки свирели так сладко мечтать
 в тихий час зари, в тихий час зари.

2. Prinsessen sad højt i sit Jomfrubur,
 Smaagutten lod være at blæse paa Lur.
 "Hvi tier du stille, blæs mere, du Smaa.
 det løfter min Tanke, som vide vil gaa,
 nu naar Sol gaar ned, nu naar Sol gaar ned."

3. Принцесса сидела бледна, грустна...
 Свирель вдруг запела, томленья полна.
 Принцесса, рыдая, с тоской говорит:
 «Как я одинока, как сердце болит!»
 И угас вдали алый свет зари.

3. Prinsessen sad højt i sit Jomfrubur,
 Smaagutten tog atter og blæste paa Lur.
 Da græd hun i Aftnen og sukede ud:
 "O sig mig, hvad er det mig feiler, min Gud".
 Nu gik Solen ned, nu gik Solen ned.